

臺灣閩南語

現代詩教師組第一名



咖啡

1. 用印刷的山

無論寒天熱天風颭天
佇全世界的咖啡廳，這杯特調
毋是冰冰灌就是燒燒哈

服務生總是輕聲

細說：「請問

想欲啲啥物姿勢的樹樣？」

（藍山這馬攏用印刷

一張一張貼佇連鎖咖啡店

新裝潢的壁面）

新裝潢的壁面已經無年久月深的
棧道，嘛無彎曲的小徑
按呢，芬多精就袂一直散去
山跤的草仔埔就會佇都市內底
愈濃愈超現實，按呢
蝶仔就袂一疊一疊
繼續埋佇焦 khiat 的溪邊

按呢，蟲唧聲就會
愈唉愈朽，愈聽愈茫茫
渺渺……親像一首一首
失傳的歌謠

2. 自然界的標本：拿鐵恰卡布奇諾

服務生猶原禮貌

親切：「請問

想欲點啥物滋味的記持？」

（生活所需要的糖粉，到底

應該因佻厚

到底會當溶 (iônn) 入夢佻久

佻深？)

冷氣恬恬吹對大片玻璃

無論好天歹天落雨天，倚窗的位

攏仝款曠闊透明，若欲鼻

果子仔芳就選臻果拿鐵

若欲啖看覓青葉淡薄淡薄的

甜分，就揀招牌薄荷

假使若是懷念楓樹林

溫柔的跂跡

就要點一杯楓糖卡布奇諾……

3. 無公平咖啡：Black Gold^[1]

水洗豆一痕一痕
映出山的腰環
雲的腹帶一波一波
親像烏金的珍珠密密縫

日曝豆一層一層
陪綴銀皮^[2]內裡，一截一截微微的
酸 ue，一陣一陣沉沉的甘蜜

佇衣索比亞的斯丹摩 (Sidamo)
赫拉 (Harar) 恰耶加雪夫 (Yirgacheffe)
無公平的咖啡愈來愈
歹擘，WTO 的牙槽

^[1] Black Gold：由英國知名獨立製片導演法蘭斯兄弟所執導的紀錄片電影《Black Gold》(譯為「咖啡正義」，或「咖非正義」。原名「不公平咖啡」。)採英語、衣索比亞語發音，真實記錄了關於為使「衣索比亞咖啡農能有基本的生活需求而奔波、努力，直接向咖啡農民合作社購買咖啡，減少60%的消費程序，以利增加咖啡農的收入，協助咖啡農脫貧的故事。」

《Black Gold》控訴了「世界四大咖啡跨國公司控制咖啡市場的窘態，以及西方世界左手剝削咖啡農，讓他們無法維生；右手卻伸出施捨的緊急救援。」的醜陋黑暗面。引號內文字，摘自吳東傑撰，〈不公平咖啡〉，《Dogpig Sound 豆皮丸》第38期(高雄：豆皮文藝咖啡館，2008年7月)。

^[2] 銀皮：咖啡的果實由外皮(Outer skin)、果肉(Pulp)、內果皮(Perchment)、銀皮(Silver)與內裡一雙成對的半圓形種子(Green coffee)組成。

愈來愈硬，命運的價數愈來愈
荏，種作農沐沐泗
佇家已愈來愈皺襞襞的肚臍.....

等待青澀的綠果，熟成的紅桃
外皮掌過時間的滄桑
內肉收藏意志的風雨

等待美夢成做彩虹
向望月娘俗天星，照路鬥看顧
等待白色的花^[3] 堅心的種子
佇美麗的山坡重逢

^[3] 白色的花：咖啡樹為多年生常綠喬木，枝幹對生，向側面長。台灣種植的「阿拉比卡」(Arabica)咖啡品系源自非洲衣索比亞，葉長約15公分，橢圓形，呈波浪狀，花白色，具香味，果深綠，成熟後為深紅色。

作者感言

這2件事，長期讓我感到不安，沮喪，以及憤慨：1. 我們對生態環境的破壞。
2. 許多不公平、不公義的事，仍持續在世界的許多角落發生。

寫詩有什麼用？我時常這樣問自己。〈咖啡〉就是這樣不斷的自問之後，勉強而沉痛的自答。

李長青

臺中市大里區草湖國民小學 教師兼訓導處生活教育組組長

